

KeepItDark

Baglyok, Fülemlék és a Sötét Égbolt Varázsa Orosztonyban!

Május 15.-én pénteken 17:30-tól mindenkit szeretettel várunk a Gyöngybagolyvédelmi Alapítvány orosztanyi Baglyok És Emberek Fenntarthatósági Központjában (cím: 8744 Orosztony Temesvár utca 10.). Májusban újra indul az élet a bemutató kertünkben is. A sötétedés közeledtével megélnékül a cserjesor és felcsendül egyik legszebb énekű madarunk a csalogány dallama. Ezt a tavaszi élményt szeretnénk megosztani vendégeinkkel is!

Program:

17:30-18:00 megérkezés

18:00- bemutató madárgyűrés

A gyűrésesi bemutatót követően Dr. Havasi Máté tart előadást a fényszennyezés ökológiai és humán vonatkozásairól.

Az előadás után, zárásként éjszakai madárdal hallgatás, az éjszaka hangjai kerti séta az alapítvány közel négy hektáros ökológiai szemlélettel fenntartott kertjében.

A program az Interreg Szlovénia–Magyarország KeepItDark projekt keretében kerül megrendezésre, amelynek célja felhívni a figyelmet a sötét, fényszennyezéstől mentes égbolt védelmének fontosságára, valamint az éjszakai élővilág és a természetes éjszakai környezet megőrzésére.

A program ingyenes és mindenki számára nyitott.

Owls, Nightingales and the Magic of the Dark Sky in Orosztony!

On Friday, May 15, from 5:30 PM, everyone is warmly invited to the Owls and Humans Sustainability Centre of the Barn Owl Foundation in Orosztony (address: 8744 Orosztony Temesvár utca 10).

In May, life returns to our garden. As dusk approaches, the hedgerows come alive and the song of one of our most beautifully singing birds, the nightingale, fills the air. We would like to share this special springtime experience with our guests!

Programme:

5:30–6:00 PM – Arrival

6:00 PM – Bird ringing demonstration

Following the bird ringing demonstration, Dr. Máté Havasi will give a presentation on the ecological and human aspects of light pollution (the presentation will be held in Hungarian).

After the presentation, the evening will conclude with listening to nocturnal birdsong and a guided garden walk exploring the sounds of the night in the foundation's nearly four-hectare garden, maintained according to ecological principles.

The programme is organized within the framework of the Interreg Slovenia–Hungary KeepItDark project, which aims to raise awareness about the importance of protecting dark, light-pollution-free skies, as well as preserving nocturnal wildlife and the natural nighttime environment.

The programme is free of charge and open to everybody.

